Tailored Driving Sessions for People with Disabilities (ආබාධ සහිත පුද්ගලයින් සඳහා ගැලපෙන රියදුරු පුහුණු කිරීම)

TOTAL DURATION: 00:14:57

Time in	Time out	Transcription	Translation
00:00:15	00:01:55	Charitha: ආයුබෝවන්! ආබාධිත නමුත් සතුටින් දිවි ගෙවන විවිධ සංස්කෘතීන්ට අයත් පුද්ගලයන් පිළිබඳව කතා කරන, Speak My Language වැඩසටහනට ඔබව පිළිගන්නවා. මම Ethnic Communities Council of Victoria ආයතනයේ චරිත දිසානායක. අපගේ සාකච්ඡාවලදී විවිධ සංස්කෘතීන්ට අයත් ආබාධිත පුද්ගලයන් ඔවුන් කොතනක දිවි ගෙව්වත් සතුටින් ජීවත්වීමට තමන්ගේ හැකියාවන් සහ ප්‍රජාවේ ඇති සම්පත් යොදා යොදාගන්නා ආකාරය සාකච්ඡා කරනවා. ඒවාට සත්‍ය තොරතුරු, ආබාධිත පුද්ගලයන්ගේ අදහස් සහ ඉඟි ආබාධිත පුද්ගලයන්ට ඇති අවස්ථා ක්‍රියාකාරකම් සහ ඇතුළු විය හැකි ස්ථාන පිළිබඳව තොරතුරු ඇතුලත්. අද අපේ ආරාධිතයා Dos Driving School ආයතනයේ දීපාල් ද සිල්වා. ආබාධිත බොහෝ දෙනෙක් තමන්ගේ එදිනෙදා කටයුතු පහසු කර ගැනීම සඳහා රියදුරු බලපත්‍රය ලබා ගැනීමට බලාපොරොත්තු වෙනවා. ඒ සඳහා ඇති අවස්ථා මොනවාද , ආබාධිත අයෙක් රියදුරු බලපත්‍රය ලබා ගැනීමේදී අනුගමනය කළ යුතු ක්‍රියාමාගර් මොනවාද යන්න පිළිබඳව ඔහු අපට පැහැදිලි කර දෙනවා දෙනවා. ආබාධිත පුද්ගලයන්ට පුහුණුව ලබා දීම සඳහා ඔබ අනුමත රියදුරු උපදේශකයකු බව අපට පැවසුවා. ආබාධ සහිත පුද්ගලයන් සඳහා මෙම පුහුණුව ලබාදීමට ඔබ කුමන ආකාරයේ පුහුණුවක් ලබා දෙන්නේ ද යන්න අපට කියන්න පුළුවන්ද	Charitha: Welcome! Welcome to Speak My Language, a program that talks about people from different cultures who are disabled but living happily. I am Charitha Dissanayake from the Ethnic Communities Council of Victoria. In our discussions, we discuss how disabled people from different cultures use their abilities and community resources to live happily wherever they live. They include factual information, opinions and tips from people with disabilities about activities and accessibility opportunities for people with disabilities. Today our guest is Deepal De Silva from Dos Driving School. Many people with disabilities hope to get a driver's license to make their daily activities easier. He explains the opportunities for that and the steps to follow when a disabled person needs to get a driver's license. We were told that you are an approved driving instructor for providing training to disabled people. Can you tell us what kind of training you provide to provide this training for people with disabilities?
00:01:56	00:03:45	Deepal: ඔව් චරිත, අපි Driving	Deepal: Yes Charitha, we need

		Instructor කෙනෙක් හැටියට කටයුතු කිරීමට අපි ලයිසන් එකක් ගත යුතුයි ප්‍රථමයෙන්ම. ඒක අපි රියදුරු පුහුණු උපදේශකයෙකු ලෙස කටයුතු කිරීම සඳහා CPVV ආයතනය ඒ කියන්නේ Commercial Passenger Vehicle Victoria නිකුත් කරන ලද Certificate for Transport and Logistics පාඨමාලාව හදාරා ලබා ගත්ත Driving Instructor Authority License එකක් අවශ්‍යයි. එතකොට ඒක තියෙන කෙනෙක්ට තමයි මුලින්ම ඩ්‍රයිවින් ඉන්ස්ට්‍රක්ටර් කෙනෙක් විය හැක්කේ. ඊට අමතරව තව විශේෂ අමතර සුදුසුකමක් අවශ්‍යයි. ඒක ඉතින් Driving Instructor කෙනෙක් උනාම තියෙනවට අමතරව විශේෂයෙන් ආබාධිත පුද්ගලයන් අපි ඒගොල්ලො හැසිරවීමේදී ඒගොල්ලන්ගේ සරිලන විදියට ඒ ගැලපෙන විදියට ඒගොල්ලන්ගේ ඉගෙනීමේ කටයුතු කිරීම සඳහා දක්ෂ හැකියාවක් තියෙන්න ඕන. විශේෂයෙන් එකක් තමයි ඉවසීමේ හැකියාව. එය ඉතාම ඉහළින් තිබිය යුතු එකක් වෙනවා. ඊට අමතරව එම පුද්ගලයාට ගැලපෙන පිළිවෙලට ඒ ආකාරයට සකස් කරන ලද ක්‍රමවලට උගන්නන්න තමන්ටත් හොඳ ප්‍රායෝගික මනා හැකියාවක් තියෙන්න ඕන.ඉතින් ඒ වෙනුවෙන් අප ආයතනය අවුරුදු විසිපහකට වැඩි කාලයක් තිස්සේ අපි මේ ක්ෂේත්‍රයේ නියැලිලා රියදුරු පුහුණු උපදේශකයකු ලෙස කටයුතු කරලා තියෙනවා.ඊට අමතරව ඉතින් ඒ ආබාධිත පුද්ගලයන් ඒ කියන්නේ ඒගොල්ලන්ටත් විශේෂයි.ඒගොල්ලන්ට ඒ ආකාරයෙන් විශේෂයෙන් සකසන ලද ඒගොල්ලන්ගේ අවශ් යතාවයන්ට අනුකූලව ගැලපෙන පරිදි සකසන ලද ද්විත්ව පාලන කළ හැකි වාහන අවශ්‍ය	to get a license first to work as a Driving Instructor. In order to work as a driver training instructor, we need a Driving Instructor Authority License obtained after completing the Certificate for Transport and Logistics course issued by CPVV, which means Commercial Passenger Vehicle Victoria. Initially, only someone who has that can become a driving instructor. Additionally, a special additional qualification is required. In addition to being a driving instructor, we need to have the ability to handle people with disabilities in a way that suits them. One in particular is patience. It is a must-have. In addition, they should have a good practical ability to teach in a way that is suitable for that person. So for that, our company has been engaged in this field for more than twenty-five years and has worked as a driver training consultant. Besides, those disabled people, they are special too. They need dual controllable vehicles that are specially designed to suit their needs. We have the ability to provide that as well.

		වෙනවා.ඒවත් අපට සපයා දෙන්න පුළුවන්කමක් තියෙනවා.	
00:03:46	00:03:59	Charitha: ආබාධිත පුද්ගලයන්ට ඔබේ සේවාවට ඇතුලත් වෙන්නේ ඔබේ සේවාව ලබා ගන්නේ කොහොමද? ඒ වගේම ආබාධ සහිත පුද්ගලයන්ට ඔබ ආයතනයේ පුහුණුව ලබාදීමේදී මූලිකවම කරන්නේ මොකක්ද?	Charitha: How do people with disabilities access your service? And what do you initially do when providing training to people with disabilities?
00:04:00	00:05:05	Deepal: ඔව් ඒකට අපි චරිත මූලිකවම ආබාධිත පුද්ගලයන් දෙපිරිසක් සිටිනවා. ඒගොල්ලන්ගේ දෙපැත්තකට බෙදාගන්න ඕන.ඒගොල්ලන්ගෙන් එක කට්ටියක් තමයි මානසික ආබාධිත කට්ටිය සහ කායිකව අපහසුකම් සහිත අය ඒගොල්ලන්ම වෙන වෙනම තක්සේරු කරලා ඊට පස්සේ ඒගොල්ලන්ම තමන්ගෙම පෞද්ගලික වෛද්‍යවරයා මත යොමු කරන්න ඕන. ඊට පස්සේ ඒ මාගර්යෙන් තමන්ගේ පෞද්ගලික වෛද්‍යවරයා හරහා VicRoads ආයතනය වෙත ඉල්ලීමක් යොමු කරලා ඊට පස්සේ එතනින් Occupational Therapist කෙනෙක් වෙත යොමු වෙලා , එයාගේ අවශ්‍යතාවයන් වලට සැපයෙන පරිදි ඒ දේවල් දැනගත යුතුයි එයාට මොන විදියේ දෙයක්ද කෙරෙන්න ඕන කියලා. ඊට පස්සේ තමයි ඒ අයව අප ආයතන වලට ඩ්‍රයිවිංග් ස්කූල් එකකට යොමු කරන්නේ. ඊට පස්සේ ඒගොල්ලන්ට ඒ ගැලපෙන විදියට අපි ඒ පාඨමාලාව සකස් කරලා ඒගොල්ලන්ගේ අවශ්‍යතා මතට ගැලපෙන Dual Control Vehicle එකක් අපි අර සපයලා ඒගොල්ලන්ට ඩ්‍රයිවින් උගන්නන්න පටන් ගන්න පුළුවන්.	Deepal: Yes Charitha, we have two groups of disabled people. They should be divided into two categories. One of them is the mentally challenged and physically challenged. They should be assessed separately and then referred to their own General Practitioner (GP). After that, through their GP, they need to send a request to VicRoads, and from there they need to be referred to an Occupational Therapist to know what kind of things they want to do depending on their need. After that, they are referred to a driving school as our institution. After that, we can prepare the course to suit them and provide them with a Dual Control Vehicle that suits their needs and start teaching them how to drive.
00:05:06	00:05:13	Charitha: ආබාධිත පුද්ගලයන් පුහුණු කිරීම සඳහා ඔබ නවීකරණය කරන ලද වාහන ලබා දෙනවාද?	Charitha: Do you provide modified vehicles for training disabled people?
00:05:14	00:05:56	Deepal: ඔව් චරිත, අපි එක එක පුද්ගලයන්ගේ අවශ්‍යතාවයන් වලට ගැලපෙන විවිධ වාහන තමයි	Deepal: Yes Charitha, we provide a variety of vehicles that suit the needs of each

		අපිට සපයන්න වෙන්නේ. ඒ අයට ඒගොල්ලන්ට ගැලපෙන ආකාරයට සකසන ලද විශේෂිත වූ වාහන අප ආයතනය සතුව තිබෙනවා තිබෙනවා. ඊට අමතරව සමහර වෙලාවට සමහර පුද්ගලයන් ඉන්නවා. ඒ අයට ඉතාම විශේෂිත වූ විවිධ අවශ්‍යතාවයන්ට ගැලපෙන ආකාරයේ වාහන සපයන්න ඕනේ. ඒ සමහර වාහන අපිට ඒ විදිහට නැති වුණොත් අපි ඒ වගේ සේවය ලබාදිය හැකි වෙනත් රියදුරු පාසල් තියෙනවා. ඒකකට හරි අපි යොමු කරවනවා, ඒගොල්ලන්ට ඒ කර ගැනීම සඳහා.	individual. Our company has special vehicles designed to suit them. Besides, sometimes there are some people. They need to be provided with vehicles that suit their very specific needs. In case we don't have those types of vehicles, we have other driving schools that can provide the same service. We refer them to those schools to fulfil their requirements.
00:05:57	00:06:13	Charitha: ආබාධිතයන් සඳහා රියදුරු බලපත්‍ර ලබා ගැනීමේ වැඩසටහන ආරම්භ කිරීමට පෙර පුහුණුවන්නන් සඳහා මූලික තක්සේරුවක් කරනවද? මුලදී එකතු වන්න යම්කිසි ආකාරයක තක්සේරුවක් කරනවද ඔබ?	Charitha: Is there an initial assessment for trainees before starting the disabled driver's license program? When joining for the first time, do you do any kind of assessment?
00:06:14	00:07:05	Deepal: නෑ චරිත, අපි එහෙම තක්සේරුවක් කරන්නේ නැහැ. නමුත් ඒ ගොල්ලන්ට ඒ වගේ ඒගොල්ලන්ගේ කෝස් එක කරගෙන යන්න කරගැනීම සඳහා ඒගොල්ලන්ට පුළුවන් ඒ ආධාර ලබාදෙන ආයතන තියෙනවා ඒ වගේ ආධාර ලබාදෙන ආයතනයකින් අපිට ඒගොල්ලන්ම එවනකොට ඒගොල්ලන්ට කොච්චර ප්‍රමාණයක මුදලක් ඒගොල්ලන්ට ලබා දෙනවද ඒකට ගැලපෙන විදියට අපි ඒ පාඨමාලාව සකස් කරලා ඒගොල්ලන්ට පුරුදු පුහුණු කරවන්න කටයුතු කරනවා.විශේෂයෙන් හුඟක් වෙලාවට අපිට හම්බවෙනවා අනතුරුවලට පත් වෙච්ච අයෙක් නම් ඒගොල්ලන්ට TAC ආයතනය මගින් ඒගොල්ලන්ගේ මුදල් ලබාගන්න පුළුවන්. එතකොට ඒගොල්ලන්ට ගැලපෙන විදියට ඒ කාලයට අනුව අපි උගන්වන්න පිළිවෙල කරගන්නවා.	Deepal: No Charitha, we do not do such assessments. However, there are institutions that can provide financial support to those people to continue their course. When they are sent to us by an organization that provides such assistance, we will prepare the course and train them to practice depending on how much money will be given to them. Especially often we meet people who have been involved in accidents and they can get their money through TAC. Then we arrange to teach according to that time to suit them.
00.07:06	00:07: 12	Charitha: ආබාධිත සඳහා අයට	Charitha: How much does it cost

		රියදුරු බලපත්රය ලබාගැනීමට කොතරම් මුදලක් වැය වෙනවද?	to get a disabled driver's license?
00:07:13	00:08:02	Deepal: ඒක චරිත, Course එකට අමතරව ඒ කියන්නෙ ඒගොල්ලෝ ඩ්රයිවින් ඉගෙනගන්න එකට අමතරව ඒගොල්ලෝ VicRoads ආයතනයට අවුරුදු තුනක බලපත් රයක් ඒ කියන්නේ ලයිසන් එකක් ලබාගන්න එන කෙනෙක්ට මුල සිටම ඒගොල්ලො කරන්න ඕන විභාග කීපයක් තියෙනවා. එකක් තමයි නොලේජ් ටෙස්ට් එකක් කරන්න ඕන මුලින්ම. ඊට පස්සේ Hazard Perception Test එක පාස් වෙන්න ඕන. ඊට අමතරව තමයි Driving Skill Test එක කරන්නත් තියෙනවා.ඊට පස්සේ ඒගොල්ලන්ට අවුරුදු තුනක බලපත්රයක් ගන්න ජනව නම් අඩුම වශයෙන් ඩොලර් දෙසීයක විතර මුදලක් ඒ VicRoads ආයතනය වෙත යොමු කරන්න වෙනවා. ඊට අමතරව ඒගොල්ලෝ P1 License එකක් ගන්න යන කෙනෙක් නම් , අරට වඩා තව වැඩිපුර ඩොලර් තිහක් විතර පමණ ගෙවන්න සිද්ධ සිද්ධ වෙනවා.	Deepal: That is Charitha, in addition to the course, which means that in addition to learning to drive, they also have a number of exams that they have to do from the beginning for someone who comes to get a three-year license from VicRoads. One is to do the Knowledge test first. After that, the Hazard Perception Test should be passed. Apart from that, there is also the Driving Skill Test. After that, if they want to get a three-year license, they have to pay at least two hundred dollars to VicRoads. In addition, if they are going to get a P1 license, they have to pay about thirty dollars more than that.
00:08:03	00:08:26	Charitha: ආබාධිත පුද්ගලයන්ට රියදුරු බලපත්ර ලබා ගැනීමේදී ප්රායෝගික රියදුරු පාඩම්වලට අමතරව ඔවුන්ට මාගර් ආරක්ෂාව පිළිබඳව දැනුම වැඩි කිරීමට සහ Hazard Perception Test පරීක්ෂණය සමත් වීමට ඔබ අවශ්ය තොරතුරු ලබා දෙන්නේද උපකාර කරනවාද?	Charitha: In addition to practical driving lessons for disabled people, do you also provide them with the information they need to increase their road safety awareness and pass the Hazard Perception Test?
00:08:27	00:09:14	Deepal: ඔව් Charitha, දැන් ඒක VicRoads වෙබ් අඩවියෙන් ඒගොල්ලන්ට ඒ පුහුණුවීම් කරන්න පුළුවන්. ප්රැක්ටිස් ටෙස්ට් තියෙනවා. ඒව කරන්නත් පුළුවන්. දැන් Hazard Perception Test එක ඒගොල්ලන්ට ඉස්සරට වඩා ගොඩක් ලේසි කරලා තියෙනවා. මොකද ඉස්සර සංකීණර් විදියට තිබුණේ ගොඩක් අයට ඒකෙ අපහසුකම් තිබුණා. දැන් ඒව	Deepal: Yes Charitha, they can now do that training on the VicRoads website. There are practice tests. They can be done. Now the Hazard Perception Test has been made much easier for them than before. It used to be complicated and many people had difficulty with it. Now that many people can see it

		ගොඩක් පෙනීම එහෙම ගොඩක් කෙනෙක්ට පහසුවෙන් තේරුම් ගැනීමේ හැකියාව ගොඩක් ඉහලින්ම තියෙනවා. ඒව නිසා ලේසියෙන් පාස් වෙන්නත් පුළුවන්. ඒගොල්ලන්ට Online ගිහිල්ල Practice වෙන්න. ඊට අමතරව ඉතාම තවත් අවශ්‍ය මොනා හරි අපහසුකම් කෙනෙක්ට අවශ්‍ය නම් අපිට පෞද්ගලිකව ඒ වෙනුවෙන් උදව් උපකාර කිරීමටත් පුළුවන්.	properly, the ability to easily understand it is very high. So you can pass easily. Go online and practice with them. In addition to that, if someone needs any other difficulties, we can personally help them.
00:09:16	00:09:36	Charitha: ආබාධ සහිත පුද්ගලයින් රියැදුරු බලපත්‍ර ලබා ගැනීමේදී ඔවුන්ගේ අවශ්‍යතා වෙනස්. ඒ වගේම ඔවුන් මේ වැඩසටහනට එකතුවෙන ආකාරය වෙනස්. ඔබේ සේවාව සෑම කෙනෙකුගේම අවශ් යතාවය අනුව සැකසෙන බවට ඔබට සහතික වෙන්න පුළුවන්ද ¿ ඒකොහොමද?	Charitha: People with disabilities have different requirements when it comes to obtaining driver's licenses, and the way they join this program is different. Can you ensure that your service is tailored to everyone's needs?
00:09:39	00:10:05	Deepal: මා මුලදී කිව්ව පරිදි එම සෑම කෙනෙක්ටම ඒ ආකාරයේ ද්විත්ව පාලන අපිට සපයන්න නොහැකි වෙන්න පුළුවන්. ඒ වෙලාවට ඒ අවස්ථාවන් වලට ගැළපෙන විදියට ඒගොල්ලන්ට ගැලපෙන ආකාරයට ඒ සේවාව සැපයිය හැකි වෙනත් ආයතන වෙත හරි යොමු කරනව ඒ වගේ අවශ්‍යතාවයන් වලට ඒගොල්ලන්ට අනුකූල වෙන්න.	Deepal: As I said at the beginning, we may not be able to provide that kind of dual controls for everyone. At that time, they will be directed to other organizations that can provide that service in a way that is suitable for them, so that they comply with such requirements.
00:10:07	00:10:14	Charitha: ඔබේ තිබෙන අත්දැකීම් අනුව, ආබාධ සහිත පුද්ගලයන් රිය පැදවීමට ඉගෙන ගැනීම වැදගත් වෙන්නේ ඇයි?	Charitha: In your experience, why is it important for people with disabilities to learn to drive?
00:10:14	00:11:00	Deepal: ඇත්තටම ඒගොල්ලන්ටත් අනිත් අයට වගේම ඒගොල්ලන්ගේ අවශ්‍යතාවයන් ඉටු කරගන්න වෙනවා ඒගොල්ලෝ කාගෙන්හරි යැපිලා ඒව කර ගන්න ගියාම ලොකු අපහසුතාවයන් වලට පත්වෙනවා. ඊට අමතරව රජයක් විසින් ඒ වගේ කෙනෙක්ව නඩත්තු කරන්න ලොකු මුදලක් වැය කිරීමට සිද්ධ වෙනවා. ඒගොල්ලන්ට තමන්ගේ වැඩ	Deepal: In fact, they have to fulfil their needs just like others, and when they depend on someone to do it, they face great difficulties. Besides, a government has to spend a lot of money to maintain such a person. If they are able to do their work properly without bothering anyone, it will be a great joy and it will be a great

		කටයුතු නිසියාකාරයෙන් කාටවත් කරදරයක් නොවී කරගන්න පුළුවන්කමක් තියෙනවනම් ඒක ලොකු සතුටක් එයාගේ මානසික සැනසීමට ඒක ලොකු හයියක් වෙනවා.එතකොට ඒගොල්ලන්ට කාටවත් කරදරයක් නැතුව තමන්ගේ තමන්ගේ වැඩ කටයුතු කරගෙන තමන්ට හොඳ Quality Life Style එකක් ගත කරන්න පුළුවන් වෙනවා. ඒගොල්ලන්ටත් හොඳින් අපි වගේම කාලය ගෙවන්න හැකි වෙනවා.	strength for their mental peace. Then they will be able to do their own work without bothering anyone and live a good quality lifestyle. They will be able to spend their time well like us.
00:11:03	00:11:18	Charitha: මේ වැඩසටහන වික්ටෝරියාවේ සවන් දෙන්නන්ට ඔබේ සේවාවට රියදුරු පාසලට සම්බන්ධ වීමට අවශ්‍ය වෙන්න පුළුවන්. ඔබව අපට සම්බන්ධ කරගන්න පුළුවන් ආකාර කියන්න පුළුවන්ද?	Charitha: Listeners of this program in Victoria may want to join your service, your driving school. Can you let us know how we can contact you?
00:11:20	00:12:05	Deepal: ඔවු Charitha අපිට ඒගොල්ලන්ට පුළුවන් අපිට කතා කරන්න අපේ දුරකථන අංක දෙකක් දෙන්න පුළුවන් පුළුවන් එකක් තමයි අපේ ලැන්ඩ් ලයින් එක. 0387385185. ඒ කියන්නේ, Zero, Three, Eight, Seven, Three, Eight, Five,One, Eight, Five. එතකොට මගේ මොබයිල් අංකයට අමතන්නත් පුළුවන්. 041607586. Zero, Four, One, Six, Zero, Seven, Five, Eight, Six. ඊට අමතරව අපගේ වෙබ් අඩවියට ගිහිල්ලා එතනින් බලන්නත් පුළුවන්. infor@dosdriving.com.au	Deepal: Yes Charitha, we can give them two phone numbers to call us, one of which is our landline 0387385185. That means, Zero, Three, Eight, Seven, Three, Eight, Five, One, Eight, Five. Or you can call my mobile number 041607586. Zero, Four, One, Six, Zero, Seven, Five, Eight, Six. In addition, you can go to our website and see from there infor@dosdriving.com.au
00:12:07	00:12:29	Charitha: Speak My Language වැඩසටහනට ඕස්ට්‍රේලියාව පුරා ශ්‍රාවකයන් සිටිනවා. රිය පැදවීම ඉගෙන ගැනීමට සහ ඔවුන් ජීවත්වන ස්ථානයට මේ ඔබ සඳහන් කරපු ආකාරයෙන් සේවාවක් සොයා ගැනීමට ඔබ ඔවුන්ට කියන්නේ මොන ආකාරයටද ¿ කොහොමද ඔවුන් මේ වගේ සේවාවක් පිළිබඳව තොරතුරු දැන ගන්නේ?	Charitha: The Speak My Language program has listeners across Australia. How do you tell them to learn to drive and find a service like you mentioned close to where they live? How do they find out about a service like this?

00:12:30	00:13:17	Deepal: ඔව් මේ දවස් වල ඉතින් අපිට Internet පහසුකම් තියෙන නිසා තමන් එම ප්රාන්තයේ අපිට නම් මෙහේ South East Suburbs වලට තමයි අපිට ඒගොල්ලන්ට උපකාර වෙන්න පුළුවන් වෙන්නේ. ඒ වගේ අපේ අවශ්යතාවයට අවශ්ය කෙනෙක්ට ඊට අමතරව මේක අනික් ප්රාන්තවල ඒගොල්ලන්ට අවශ්ය වෙනවා නම් දැන් Internet මාගර්යෙන් Google කරලා ඒගොල්ලන්ට බලන්න පුළුවන් Special Needs Driving කියලා චෙක් කරලා බැලුවහම ඒ මත ඒගොල්ලන්ට හොයාගන්න පුළුවන්. සෑහෙන්න දුරට තොරතුරක් අරගෙන අවශ් යතාවයක් තියෙනව නම් පුළුවන් අපිට අමතන්න. අපි ඒ සම්බන්ධව හොයලා දෙන්න, උපකාර කරන්න අපි බලාපොරොත්තු වෙනවා.	Deepal: Yes, these days, since we have Internet facilities, if they are in our state, we can help them here in the South East Suburbs. In addition to this, someone who needs these services in other states, can use Google through the Internet and check for Special Needs Driving, and then they can find it. If you have enough information and a need, you can call us. We are willing to search about it and provide any help.
00:13:19	00:14:48	Charitha: බොහොම ස්තූතියි දීපාල්. ආබාධිත නමුත් රියදුරු පත් රයක් ලබා ගැනීමට බලාපොරොත්තු වන අයෙකු ඒ සඳහා අනුගමනය කළ යුතු ක් රියාමාගර් පිළිබඳව අප සාකච්ඡා කළා. එමගින් ආබාධිත අයෙකුට රියැදුරු බලපත්රයක් ලබාගෙන සතුටින් දිවි ගෙවීමට දිරිමත් කෙරෙනවා. නැවතත් අපට දැනුවත් කිරීමට එකතු වූ Dos Driving School ආයතනයේ දීපාල් ද සිල්වාටත් අපගේ අසන්නන්ටත් ස්තූතියි.ඔබ මෙවන් තවත් සාකච්ඡා වලට සවන් දීමට කැමතිනම් speakmylanguage.com.au අපේ වෙබ් අඩවියට පිවිසෙන්න.කරුණාකර Speak My Language වැඩසටහන පිළිබඳව තවත් අය දැනුවත් කරන්න. ඕස්ට්රේලියාව පුරාත් ඉන් ඔබ්බට ගොස් ලෝකය පුරාත් මේ සංවාදය පතුරවා හැරීමට Facebook, Twitter, Instagram හෝ LinkedIn අප සමග සම්බන්ධ වෙන්න. වික්ටෝරියාවේ Speak My	Charitha: Thank you very much Deepal. We discussed the steps to be taken by a person who is disabled but wishes to obtain a driver's license. It encourages a disabled person to get a driver's license and lead a happy life. Thanks again to Deepal De Silva from Dos Driving School for educating us and our listeners for joining us. If you want to listen to more discussions like this, visit our website speakmylanguage.com.au. Please inform others about the Speak My Language program. Connect with us on Facebook, Twitter, Instagram or LinkedIn to spread this conversation across Australia and beyond to the world. The Speak My Language program in Victoria is offered by the Ethnic Communities Council of Victoria. Sponsorship of Speak My Language Program is by the

		Language වැඩසටහන ඉදිරිපත් කරන්නේ Ethnic Communities Council of Victoria ආයතනයයි. Speak My language වැඩසටහනට මුල්යදායකත්වය Department of Social Services. මෙම වැඩසටහන ඕස්ට්රේලියාව පුරා බෙදා හරින්නේ Ethnic and Multicultural Communities’ Council සහ Multicultural Councils දායකත්වයෙනි. අපගේ ජාතික විකාශන සහකරුවෝ SBS සහ NEMBC.	Department of Social Services. This program is delivered across Australia with the support of Ethnic and Multicultural Communities' Councils and Multicultural Councils. Our national broadcasting partners are SBS and NEMBC.